

En la Isla al mes..... 2,00 ptas.
 Resto de España al mes 2,50 »
 Extranjero al año..... 30,00 »
 Número suelto..... 10 céntimos
 Número atrasado..... 20 »

Antoncios: PAGO ANTECIPADO

EL BIEN PÚBLICO

DIARIO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1879

OFICINAS

Redacción y Administración:
 Plaza de Pablo Iglesias 17 y Rampla
 de la Abundancia, 50
 Teléfono número 84

Telegramas: «BIEN» MHHON

—No se devuelven los originales—

Año LIX.

Mahón, martes 12 de Julio de 1932

Núm. 17.783

“¡POR ESPAÑA, NO!”

Durante la sesión de la tarde, a última hora, se produjo un incidente ruidoso, que se ha calificado de grave, en la Cámara de diputados. No fué, en realidad, más que un nuevo incidente de los que con frecuencia surgen allí desde que el salón de sesiones ha sido invadido por una mayoría apasionada, sectaria, intolerante, que se irrita fácilmente contra una oposición tenaz, justa y reflexiva, que pone su empeño en evitar, con el aplauso, el aliento y el apoyo unánime de la opinión nacional, la obra legislativa que realiza.

Un incidente nuevo, que no será el último, durante el cual los diputados de la mayoría increparon, insultaron y aun amenazaron en una actitud hostil a los que no se avienen, por impedirse o arraigadas convicciones y sentimientos, a facilitarles la consecución de sus propósitos.

¿Qué tuvo, pues, de «extraordinario» en la Cámara este incidente para que se calificara de grave?

Tuvo de extraordinario la intervención del señor Ossorio y Gallardo y el viva a España del señor Companys.

La respuesta del señor Fanjul «¡Por España, no!» a la frase del señor Puig y Ferrater defendiendo el Estatuto de Cataluña y con referencia al mismo, diciendo «esta obra que estamos realizando por Cataluña y por España», indignó al señor Ossorio y Gallardo que acusó duramente al dignísimo diputado que pronunció tan oportuna respuesta; cuando cualquier español hubiera dicho lo mismo y algo más si la misma frase la escucha de labios de tan destacado separatista como lo es el señor Puig y Ferrater.

El antiguo ex gobernador de Barcelona, que con su intervención puso la nota de gravedad que se da en el incidente, no quiso o no pudo entender el sentido bien significativo de la oportunísima respuesta del señor Fanjul, que no iba dirigida a la Cámara, sino a quien a la Cámara se dirigía.

¡Por España, no!, gritó el señor Fanjul al diputado de la Esquerda y a la Esquerda misma. ¡Por España, no!, les contestó, por que, en realidad, no puede creerse, ni tomarse seria y rectamente, que laboren por el bien de España los que quieren arrebatarle su soberanía y destrozarla en su unidad, los que secundando los planes del señor Maciá que tan despectivamente trata a la Cámara española, que ni quiere pisarla, se alzarón en armas contra la Patria—como recuerda hoy nuestro querido colega «A B C»—, y «en Cuba suscribieron y publicaron un manifiesto y publicaron una Constitución que no era sólo separatista, absolutamente separatista, sino una declaración de guerra y de odio a España».

Ni por España, ni por la República española, pueden laborar los que se apresuraron a proclamar con plena independencia la República catalana y a formular ese proyecto de Estatuto que se discute, cuando su primer intento no pudo prosperar, para arrebatarla, so pretexto de una autonomía administrativa y solapadamente, la mayor parte de soberanía posible.

¿Cómo van a laborar por España los que constantemente se han producido de tal manera? Ni por España ni por Cataluña.

Pero esto lo olvidó el señor Ossorio y Gallardo, convertido hoy en pontífice máximo de la Cámara republicana, definidor de la juridicidad, después de bucear en los campos de partidos, de los que fué tráfuga, como lo ha sido últimamente de aquélla.

Esto no lo entendió el ex gobernador, ex monárquico, de Barcelona, porque no quiso entenderlo.

La frase pronunciada por el señor Puig y Ferrater, en sus labios, tiene el mismo sentido y significación que el ¡Viva España! que tras el discurso del señor Ossorio y Gallardo gritó el jefe de la minoría de la Esquerda, señor Companys..., con lágrimas en los ojos.

«¡Viva España!», gritó. Y debió añadir: Pero una España que tolere nuestros agravios, y que, además nos conceda cuanto no hemos podido arrebatarle de otra forma.

(De «La Nación».)

LA PALABRA “MENTIRA”

Habíamos de llegar al tiempo de degeneración en que nos hallamos, para que el léxico español—castellano y catalán,— que parte de fuentes purísimas, se afeara, ensuciara y enlodara con vocablos que sólo se contienen en el diccionario, para que haya de todo y para que, de oírlos accidentalmente a algún majagranzas, pudiéramos saber fijamente a qué atenernos inquiriendo su significado.

Esas palabras, conforme fué adelantando—progresando—la educación hacia el refinamiento de las buenas formas, habían ido cayendo en desuso, sobre todo en el trato social, cuando no por otra cosa, por razón de urbanidad, sin la cual no es posible la vida de relación, como no sea entre zúlfes. Las gentes con solvencia ciudadana, sobre todo las que por su posición política y social podían presumir que atraían las miradas de la muchedumbre, tenían especial cui-

dado en producirse correctamente, y aún los que en su vida privada o familiar se permitían determinadas licencias de lenguaje, en cuanto se daban cuenta de que lo que hablaban había de trascender al público procuraban moderarse por no desmerecer ante la multitud.

Claro que en el calor y apasionamiento de las discusiones y disputas políticas, se salían de rieles los temperamentos más exaltados; pero ello era siempre caso excepcional y cada vez menos frecuente, en virtud de ese impulso al refinamiento, de que antes hemos hablado. Ahora no. Ahora, en España, en ciertas corporaciones públicas, sin excluir al Congreso de los diputados y al Ayuntamiento de Barcelona, ha pasado a ser caso normal el que hasta aquí iba siendo excepcional. Hay gentes que creen sin duda que esto es más democrático, y por esto la palabra democracia hace torcer el gesto a

las personas bien educadas que tienen de ella un concepto enteramente opuesto al que, por lo visto, le atribuyen los «jabalies» de ahora, los cuales no saben que la palabra no es fenómeno meramente externo, sino que al hablar como hablan, ponen en evidencia la bajeza de sus sentimientos, porque, como enseña la Sagrada Escritura, «de lo que abunda en el corazón habla la boca».

Hemos puesto como cabecera de las presentes líneas el apóstrofe «mentira», porque, con ser gravísima ofensa, es el más suave de cuantos insultos prodigan los aludidos a sus adversarios. De ahí para arriba, ponga el lector la escala de dicterios que su imaginación pueda abarcar. Todos se han propinado «ex abundantia cordis». Y con tanta frecuencia—el pan nuestro de cada día—que ya en el ambiente se va estabilizando el mal hablar, como caso normal y corriente. Y esto es lo peor para el índice moral de un pueblo, y para el desprestigio total de la auténtica democracia. ¿Pero es que es auténtica democracia eso que nos está sirviendo la política actual? Poco a poco tendrán que apechugar con el dictado de «cavernícolas», no sólo las derechas propiamente dichas, sino cuantas perso-

nas aparezcan como bien educadas, cualesquiera que sean sus convicciones políticas. En algo hay que distinguir a unos hombres de otros.

«Cavernícola» se llamaría ahora a don Emilio Castelar, si viviera y actuara como actuó toda su vida. Castelar, hombre de imaginación fogosa y de temperamento excitable, se encontró en una sesión del Congreso con que un contrincante le atribuía algo que le llegaba al alma que estimó inexacto. «¡Mentira!»—exclamó el gran tribuno en un momento de exaltación,—pero atendiendo inmediatamente a su propio decoro, enmendó la palabra añadiendo, como si no hubiese concluido la frase: «Mentira parece que su señoría, conociéndome como me conoce, haya podido suponer de mí semejante cosa».

Pero ¡quién le hace caso ya a Castelar! El fué Presidente de la primera República, es cierto; pero también lo es que vivió en una época comprendida entre el advenimiento de Recaredo y el 14 de abril de 1931, paréntesis «cavernario» de la historia de España, según ha opinado el tan decantado «estadista» de nuestro tiempo, cuya gestión aparte Dios de nosotros lo más pronto posible.

(Del «Diario de Barcelona».)



1.º Don José Aguilar, premiado con la medalla del Círculo de Bellas Artes.
 2.º Don Pedro García, premiado con la medalla de la Asociación de Pintores y Escultores.

Una parcial reducción de la crisis de trabajo

Esta es universal como sabemos, mayor en las naciones que sufren todavía las consecuencias de la guerra europea, y como obligado corolarlo en las demás, ya que los enormes impuestos a que están sometidos los países directamente afectados por aquélla y la balanza económica, forzosamente han de influir en sus adquisiciones exteriores y sus exportaciones gravadas por los impuestos y el constante aumento en los jornales con que los obreros promoviendo huelgas para lograrlos, agravan la carestía que hace imposible la competencia en condiciones normales. En el engranaje de la producción y el consumo, aumento de jornal significa carestía en el producto y para defenderse de ésta se busca el aumento de jornal con lo que vuelve el problema a sus términos anteriores, sin que se vislumbre una solución razonable al eterno problema.

Dejemos aparte el problema general y vayamos al parcial de las naciones que, como España, no tomaron parte en la conflagración mundial, ¿quién no recuerda la era de los nuevos ricos en que el dinero entraba a paletadas y sin la menor previsión con igual facilidad se consumía?

Terminó la guerra y cada nación tuvo que enfrentarse con su problema; a la era de las vacas gordas siguió la de las flacas y fué misión de los gobernantes darle solución. Abundante el dinero en los particulares, dificultadas las exportaciones, se veía venir la crisis de la producción y la del consumo. Previsor el Gobierno dictatorial español, enfocó bien el problema, a nuestro juicio; poner en circulación el capital y fomentar la abundancia de trabajo. Para ello empezó dando su apoyo a las dos Exposiciones: la Ibero Americana y la Internacional de Barcelona, logrando con la visita de extranjeros tanto europeos como americanos, que dejaron aquí dinero abundante que si no sirvió directamente para cubrir los gastos de los certámenes, llevó consigo la necesidad y conveniencia de una magnífica reparación de nuestras vías de comunicación que con aquéllas embibieron muchos millares, quizá millones de brazos en el trabajo que es bienestar y alegría para el pobre.

Esto era el presente y había que pensar previsoramente en el porvenir y el porvenir fué la magnífica concepción de las Confederaciones Hidráulicas y la construcción de líneas férreas, subvencionadas unas

y avaladas otras, como las Confederaciones por el Estado, que sin pedir a los ciudadanos empréstitos, se encontró con que éstos ponían en circulación sus capitales, primer factor que mencionamos antes, buscando un seguro beneficio en tales obras.

Vino la crisis del Régimen y olvidándose de la previsión, fueron suspendidas todas las obras ya en ejecución y llegamos al enorme paro, cuyas lamentables consecuencias presenciábamos durante el pasado año, felizmente mitigado al volver el Gobierno sobre sus pasos, empeoradas las condiciones de cuando se buscó y encontró el remedio preventivo al mal.

Así entramos en la actual primavera, no sin que a unas huelgas sucedieran otras huelgas, a unos aumentos de jornales otros, con la consecuente carestía y paralización de las industrias en la ciudad y las tareas agrícolas en el campo, cada vez más envalentonada la mano de obra y cada vez más acobardado el capital, de cuyo regular enlace depende la prosperidad y el bienestar, prescindiendo de los obligados factores exteriores que subsisten y subsistirán mientras la economía mundial no se regularice.

Hubo de acudir el Gobierno a remediar la crisis de trabajo que tan grave malestar producía en todas las provincias españolas y más agudizada en algunas, y sin un plan remunerador, a voleo, fué facilitando millones a las provincias afectadas como los facilitaron «comisiones provinciales gestoras» y Municipios que, agotados sus recursos, se encaron directamente con los propietarios y rentistas, para que éstos sustituyeran a aquellas corporaciones para satisfacer las legítimas necesidades de trabajo cada vez más apremiantes.

Se acudió a las suscripciones voluntarias para levantar capital que si en un principio fueron atendidas, no dieron el resultado apetecido que en las grandes calamidades públicas y a esto equivalía por su extensión la crisis de trabajo; solo el Estado puede hacer frente a la necesidad repartiendo después equitativamente el cuantioso capital empleado en hacerles frente y como no alcanzaron los recursos, quebrantado el crédito público, apremiados los Municipios por sus vecinos obreros y como es costumbre inveterada, volvieron los ojos a la propiedad agrícola (único capital siempre visible), para que ésta atendiera en unas partes a los obreros de la tierra y en otras sin distinción alojando o asentando hombres sin preocuparse de si procedían del campo o podían rendir en él todo el trabajo útil que podían dar sus brazos.

En el próximo artículo seguiremos tratando el tema presentando la solución encontrada por los propietarios de cierto término municipal.

BIBIJA



MADRID.—Inauguración de las piscinas de la Isla.—Aspecto de una de las piscinas durante las pruebas de los socios del Canal Club

De Ciudadela

Crónica de la semana

La Unión de Derechas Ciudadelanas continúa su labor callada, sin estridencias, pero activa y constante en pro de la paz de nuestros pueblos bajo el programa restaurador que se ha impuesto y siguiendo el ejemplo alentador de Mallorca y de las grandes capitales de nuestra querida Patria, cuya reacción es por demás esperanzadora. El martes tuvo lugar la elección de la Junta de la Sección Femenina. Ocupó la presidencia el Presidente de la U. D. C. don Tomás de Salort, acompañado del Presidente del «Círculo Católico» Sr. Saurina, estando el local animadísimo y completamente lleno. Por mayoría de votos resultó elegida Presidenta la Sta. Rosa Gornés Eloy, cuya cultura y celo son de todos conocidos y garantizan el acierto de la elección. Completan la Junta un escogido grupo de señoras y señoritas que han emprendido una activa campaña de propaganda de derecha en Ciudadela. Al final de la reunión hicieron uso de la palabra la Vice-Presidenta doña Juana Cavaller y don Tomás de Salort, quien felicitó a la nueva Junta y anunció la probabilidad de la próxima visita de D. José M.ª Gil Robles, según noticias recibidas del mismo activo campeón y organizador de las derechas españolas. Se cursaron telegramas a la Unión de Derechas de Palma y a la Acción Popular de Madrid. La sección femenina de Unión de Derechas Ciudadelanas consta ya de más de quinientas socias.

—La memorable fecha del 9 de Julio se ha celebrado este año con una animación y entusiasmo no imaginado y que supera, en su conjunto, a los mayores entusiasmos que recordamos en la celebración de esta fecha. Cierta que otros años ha habido quizá mejor organización, que los números del programa han sido más escogidos y más en armonía con el acontecimiento que se conmemora, pero no cabe duda que no tomaba parte en la fiesta toda Ciudadela como la tomó este año. Ello se debe al festival en el puerto que atrae siempre poderosamente la atención de nuestro pueblo, máxime cuando se han dejado pasar varios años sin brindarnos tales espectáculos.

Fué un verdadero acierto el de nuestro Ayuntamiento al declarar dicho día fiesta local: bien lo merece la gloriosa fecha. Por la tarde el paro fué completo, cerrando las fábricas todas y el comercio; por la mañana cerraron también las fábricas y oficinas casi en su totalidad. El funeral de la Catedral, organizado por el «Círculo Católico»

fué solemnísimo, estando nuestro primer templo completamente lleno; no recordamos haber visto nunca tanta concurrencia en este día. La orquesta interpretó una preciosa partitura. El Lic. Sr. Florit, Catedrático del Seminario pronunció sentida y hermosa oración fúnebre; asistió el Excmo. Sr. Obispo Coadjutor que ofició de Pontifical en el Responso final. En el Ayuntamiento se leyó, como de costumbre, el *Libre Vermell*, depositándose después una corona al pie del obelisco erigido a la memoria de nuestros héroes.

Por la tarde, Ciudadela entera se congregó en el puerto. Ofrecía un aspecto encantador el conjunto que presentaba el puerto surcado por multitud de botes adornados con gusto, y los muelles y *camí de baix* inmediato, todo lleno de gente. Una banda de música amenizaba el acto. El vapor «Mahón» y los barcos surtos en nuestro puerto lucían la empavesada. «Pésito de Pescadores» fué el organizador de la fiesta, y el resultado premió sus esfuerzos. Todos los números fueron del agrado del público, llamando poderosamente la atención las maniobras de lanzamiento del cable salvavidas y simulacro de salvamento por la «Sociedad de Salvamento de Naufragos» de Fornells. La iluminación y verbena de la noche estuvo muy animada.

—Ayer tuvo lugar la repartición de premios a los alumnos de la escuela dominical organizada para la enseñanza de los niños de los payeses. Acto altamente simpático fué la misa de comunión de la mañana, celebrada por el excelentísimo señor Obispo Coadjutor, quien presidió después el desayuno con que fueron obsequiados los alumnos.

—Ha sido recibida con unánimes aprobaciones la disposición del señor Alcalde respecto a la decencia y moralidad en los baños y prohibiendo la escandalosa promiscuidad de sexos que empezaba a estilizarse en las vecinas playas. La inmoralidad en las playas es una plaga de la sociedad de nuestros días y son dignas del mayor aplauso aquellas autoridades que, conscientes de su deber, saben reprimir a tiempo los abusos que se van introduciendo, bajo la capa de higiene, y que en realidad son ataques meditados contra las buenas costumbres, primero, y contra la Religión, después.

EL AMIGO PACO
11 VII-932.

VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy: Juan Gualberto, fundador; Hermágoras, Paulino, obispos; Fortunato, doctor; Marciana, v.g.; Epifana, Proclo, Hilarión, Nabor, Félix, mrs.; Viventio, Paterniano, obispos.

La Misa y oficio divino de hoy es de San Juan Gualberto, fundador, con rito doble y color blanco.

EXPOSICIÓN DIARIA

De siete a ocho de la noche en la Iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen.

SAN JUAN GUALBERTO. — Nació en Florencia, de distinguida familia y fué educado con todo esmero en las letras y en la religión. Abrazando la carrera de las armas se hubiese perdido si Dios no hubiese velado por él. Habiéndole un primo suyo matado un herniano, juró vengarse. Ya estaba un día para matarlo cuando su primo se le arrojó a los pies pidiéndole que en el nombre de Jesús le salvase la vida. Gualberto arrepenido exclamó: «En el nombre de Jesús te perdono». Abandonada la milicia, se retiró a la abadía de San Miniato y vistió el hábito Benedictino. El fué quien fundó la abadía de Valdeumbrosa. Murió el año 1073.

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento 1.º Julio de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable y de las Obligaciones F. C. Norte Prioridad Barcelona.

También descontamos los cupones de otros valores, siempre que su importe líquido nos sea comedido.

Ayuntamiento de Alayor

Sesión ordinaria celebrada el día 4 de Julio de 1932

Presidió el señor Alcalde don Juan Piris, asistiendo los Concejales Sres. Mascaró, Mora, Enrich, Sans, Sintés y Camps.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior. Ingresar en la Jefatura de la Sección Provincial de Administración local, la cantidad de doscientas pesetas para adquisición de «radium».

Concurrir una Comisión de este Ayuntamiento a una reunión que, convocada por la Comisión organizadora Pro-Turismo, ha de tener lugar en las Casas Consistoriales de Mahón el día once de este mes.

Aprobar para su publicación en el Boletín Oficial de la Provincia el extracto de acuerdos tomados durante el mes de Junio pasado.

Quedar enterado de los productos obtenidos durante el mes de Junio pasado por los conceptos siguientes:

Arbitrio sobre carnes.	Pesetas 936'80
Arbitrio sobre derechos de degüello.	180'00
Arbitrio sobre inspección sanitaria.	383'58
Total.	1.500'38

Arbitrio sobre licencia de venta primer semestre este año 850'05

Impuesto de 0'30 pesetas sobre 100 kilogramos. 50'66

Exponer al público a efectos de reclamación y por término de 15 días el Padrón de Arbitrios sobre Carruajes, Caballerías, Perros, Bicicletas y puestos particulares de venta de carnes, formado para el corriente ejercicio.

Autorizar para hacer obras a los vecinos:

Don Lorenzo Reurer Piris, tapar el portal del sótano de la casa número 35 de la calle de Mahón.

Don Antonio Rotger Palliser, edificar una cochera en un solar que posee al extremo de la calle del Doctor Liansó.

Don Jaime Cardona Seguí, hacer aberturas en la casa número 13 de la Ciudadela.

Y don Juan Casteyó Borrás, reformar aberturas y hacer obras de consolidación en el frontis de la casa número 10 de la Plaza de la República.

A propuesta del señor Alcalde, se acordó:

1.º Vender a don Benito Carreras Coll 430 metros cúbicos de piedra picada a razón de 3'00 pesetas el metro.

2.º Hacer constar un voto de gracias a favor del ex-Capellán del Cementerio Católico don Vicente Morlá, por el celo con que tantos años ha desempeñado dicho cargo.

Y por último, previa la venia del señor Presidente, el Concejal señor Camps se lamentó de las multas que han sido impuestas a cuatro Asociaciones religiosas de 250 pesetas cada una, por el insignificante hecho de haber asistido sus banderas a un entierro, como era costumbre inmemorial en esta población, y pidió al señor Alcalde se sirviera darle explicaciones sobre ello.

El señor Alcalde contestó no haber intervenido en la tramitación de este asunto y que obró por orden del señor Delegado del Gobierno en Menorca, quien había recibido el informe de un Agente especial.

Y se levantó la sesión.

El Cok es el carbón ideal para cocinas económicas.

El Cok es el combustible más barato.

El Cok es el carbón de más calorías y por lo tanto el de más rendimiento.

PRECIOS

Tamaño grande puesto a domicilio a 4'75 Ptas. los 40 kilogramos.

Tamaño pequeño puesto a domicilio a 5'25 Ptas. los 40 kilogramos.

Se arreglan gratis las cocinas para el empleo del carbón de cok.

Encargos: en las oficinas de la Sociedad General de Alumbrado Plaza de Pablo Iglesias (antes del Príncipe), 19.

Del 15 de Junio al 15 de Julio 1932

NACIONAL PIRELLI

venderá al mismo precio de una sola cubierta un juego completo (cubierta y cámara), lo que equivale a entregar

UNA CÁMARA DE AIRE GRATIS

CUBIERTAS NACIONALES PIRELLI

TAN BUENAS COMO LAS MEJORES Y MAS BARATAS QUE NINGUNA

CRÓNICA

Suceso desgraciado

Nos informamos, aún cuando no hemos podido confirmarlo oficialmente, de que en la mañana de ayer y cerca del vecino pueblo de Alayor ocurrió sensible desgracia que costó la vida a un colono, vecino de la mencionada ciudad.

Según nuestros informes, un colono conducía una caballería sobre la que cabalgaba y para tener las manos libres se ató las riendas a una de sus piernas, espantándose la caballería que emprendió desbocada carrera arrastrando al desgraciado colono.

Lamentamos el accidente y elevamos una oración al Altísimo para el eterno descanso del alma del finado, enviando a sus familiares el testimonio de nuestro pésame.

De viaje

A bordo del vapor correo «Rey Jaime II» llegaron ayer la señorita Mercedes Pérez, sobrina del Comandante de Marina; la señorita Isabel Rubió Tuduri; don Francisco E. Gimier Sintés; don Santiago Saura Fargas; don Ignacio Peradejordi y señora; D. Juan Vidal Triay y señora y don Mariano Vallejo Cobo.

Llegada de yates de recreo

Ayer tarde a última hora entrar en nuestro puerto dos yates de recreo. El primero «Violenti», de nacionalidad inglesa, de 45 toneladas, va al mando del capitán Mr. Arnet y su tripulación la componen 6 hombres.

Viajan a bordo del «Violenti» dos pasajeros y procede el buque de Livorno, Tolón, Cannes, Barcelona y Formentor.

El otro yate es el «Argus», de nacionalidad norteamericana. Manda el buque el capitán Mr. Willys y componen su tripulación 5 hombres. Desplaza el buque 70 toneladas.

Viajan a bordo del «Argus», cuatro pasajeros. Procede de Bayona, Ferrer, Gibraltar, Palma y Formentor.

Fiestas en Mercadal

En la villa de Mercadal tendrán lugar en los días 16 y 17 del actual, las fiestas populares en honor de su Patrón San Martín, consistentes en cabalgata, música, bailes públicos, gran partido de fútbol, carreras de caballerías y disparo de un hermoso castillo de fuegos artificiales. Dado el entusiasmo que reina en aquella villa, dichos festejos prometen estar muy animados.

Publicaciones recibidas

Hemos recibido el valiente semanario de Palma «El Luchador» que sigue con acierto y tesón admirable su obra en pro de los ideales de orden y en defensa de la Religión.

Agradecemos el envío.

NOTICIAS MARITIMAS

Ayer mañana llegó a Fornells procedente de Barcelona el yate «Mercedes», al mando de su propietario don Fernando A. Rubió Tuduri.

El «Mercedes» esta mañana ha llegado a este puerto.

El indicado yate acaba de efectuar por el Mediterráneo el cruce siguiente: Barcelona, San Felu de Guixols, Portvendres, Sette, Can-

Conferencias telegráficas

SERVICIO ESPECIAL DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID

LOTERÍA NACIONAL

Madrid 11 a las 12'15.

En el sorteo de la Lotería Nacional, celebrado hoy, han obtenido los primeros premios los números siguientes:

Con 120.000 pesetas	33120.—Jaén.
Con 65.000 pesetas	24053.—Alicante.
Con 25.000 pesetas	11830.—Barcelona.
Con 2.000 pesetas	22232 13225 15587 25030
	17430 26736 12417 16793
	14773 6868

Madrid 11 a las 18.

Llegada de los restos del aviador Infante

Han llegado a Madrid, procedentes de Barcelona, los restos del aviador señor Infante que murió en el accidente ocurrido en el lago Castiglioni (Italia).

El cadáver ha sido acompañado desde Italia hasta Madrid por comisiones militares y civiles.

Al salir de Italia el buque que conducía los restos del aviador Infante una escuadrilla militar italiana voló dándole escolta y acompañando al buque hasta cinco millas.

Al llegar a esta altura la escuadrilla evolucionó y uno de los aparatos en hábil maniobra dejó caer sobre la cubierta del buque un ramo de flores con cintas de los colores nacionales italianos y españoles.

Mañana a las once será inhumado el cadáver del aviador Infante en el Cementerio de Carabanchel.

Ministro a Guadalajara

En automóvil ha marchado a Guadalajara el ministro de Instrucción don Fernando de los Ríos.

El viaje del ministro de Instrucción a la capital de la Alcarria ha sido motivado para estudiar si habrá allí posibilidad de establecer la Escuela de Capataces Agrícolas.

Tranquilidad completa en toda España

El ministro de la Gobernación señor Casares Quiroga al recibir este mediodía a los periodistas les manifestó que reina tranquilidad completa en toda España.

En el día de ayer domingo no ha ocurrido el menor incidente.

Pero esto, ha añadido el ministro de la Gobernación, no ha evitado el que en Londres se publicara la noticia en la que se decía que se habían levantado en armas varios pueblos.

La noticia, añadió, fué transmitida por un corresponsal que tiene en Madrid su residencia.

La conferencia de Lerroux

Los telegramas de Zaragoza dedican preferente atención a reseñar la conferencia que en aquella ciudad dió el ex ministro don Alejandro Lerroux.

El jefe del partido radical rehuyó el hablar de una manera concreta del Estatuto, soslayando el asunto con habilidad de orador.

En el trascurso de su conferencia dijo, y esta es la parte más esencial, que había llegado la hora de decir al Gobierno que debe ser relevado por él.

No puede en manera alguna gobernar teniendo en frente al país.

En esta forma, dijo Lerroux, no puede continuarse.

El Gobierno actual, afirmó el señor Lerroux, ni es republicano ni es socialista.

Es preciso, terminó, que a la República la gobiernen los republicanos.

DEL EXTRANJERO

Movimiento sedicioso en El Brasil

Río Janeiro.—Ha estallado un movimiento revolucionario en San Paulo.

El movimiento, según comunicación oficial, será fácil y prontamente reprimido.

Los rebeldes están cercados por las tropas leales al Gobierno y no pueden recibir socorros.

Madrid 11 a las 24.

El diestro Rabadán

A las siete de la tarde seguía en el mismo estado el diestro Rabadán, cogido ayer en la plaza de Tetuán.

Ha pasado la noche relativamente bien, y los médicos, de no presentarse complicación tienen esperanzas de salvar la vida al diestro.

Conferencia tradicionalista

En Málaga y en el local del Petit Palais dió una notable conferencia el tradicionalista señor Lamamie de Clairac.

Presidió el conocido político don Ricardo Huelo.

El conferenciante señor Lamamie de Clairac explicó con frase elocuente la situación de España por la lógica consecuencia de la revolución.

Combatió enérgicamente las Cortes, cuyo sectarismo ha quedado tan de manifiesto en la cuestión religiosa.

Habló del Estatuto y dijo que su aprobación mermará la unidad nacional.

Expuso los defectos de la reforma agraria que creará un problema y agudizará el mal-estar en el campo.

El conferenciante fué muy aplaudido.

Después de la conferencia, el señor Lamamie de Clairac fué obsequiado por sus correligionarios con un banquete.

Se inauguró el Círculo Tradicionalista malagueño con una enorme concurrencia de afiliados.

Mitin de Derechas en Gijón

Los telegramas de Gijón dicen que con una imponente concurrencia se celebró en los Campos Elíseos el mitin de Derechas anunciado.

Hablaron Maris, Cirilo Torres, el conde de Vellellano y el señor Goicoechea.

COTIZACIONES

BOLSA DE BARCELONA

Telegrama facilitado por el Banco de Menorca

Del día 11 de Julio de 1932

Francos	48'55
Libras	44'20
Dollars	12'365
Liras	63'10
Interior serie A	63'75
Id. id. B	63'50
Amortizable 5 p % A. 1920	85'50
Id. B.	85'50
Exterior Serie A	78'50
Oblig. C. Trasad. 6% 1922	00'00
Id. F. C. Nort. Pad. 3%	55'25
Amortizable 5 p % A. 1917	81'75
Id. B.	81'65
Oblig. Sdad. Gral. Aguas de Barcelona 6%	00'00
Acciones Nortés fin de mes.	49'70
Id. Alicantes	00'00
Id. Andaluces	00'00
Id. Orenses	00'00
Id. Coloniales	46'00

Crédito Mercantil de Menorca

MENORCA

Bolsa de Barcelona

del día 11 de Julio de 1932

Amort. 5 por 100 A. 1920	85'50
Id. 5 id. B. id.	85'50
Inter. 4 id. A.	63'75
Id. 4 id. B.	63'25
Amort. 5 id. A. 1917	81'50
Id. 5 id. B. id.	81'50
Id. 5 id. A. 1927 li.	92'75
Id. 5 id. B. id. lib.	92'75
Exter. 4 id. A.	78'50
Id. 4 id. B.	78'00
Obligaciones Norte Prioridad	55'00
Alicantes 3 % 1.ª hipoteca.	42'25
Andaluces 2.ª serie hijo	15'50
Céd. B. Hip. de España 4 %	00'00
» » » 5 %	88'25
» » » 6 %	102'00
Francos cheque París	48'55
Liras id. Roma	63'10
Dollars id. New-York	12'365
Libras id. Londres	44'20
Reichmarks id. Berlin	2'93

MONEDAS DE ORO

Alfonosinos	239'00
Onzas y sus fracciones	239'00
Isabelinas	240'00

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

Obl. Ayunt.º Mahón 6 % E 1897	100
» » » 6 % E 1916	100
» » » 5 % E 1921	100
Empréstito 100.000 ptas.	100
Ayunt.º Mahón 5 % E 1921	100
Empréstito 45.000 ptas.	100
Ayunt.º Mahón 6 % E 1925	100
» » » 6 % E 1927	100
Libre impuestos.	100/100
Ayunt.º Mahón 6 % E. 1929	100/105
Libre impuestos	100/126
Ac. Eléctrica Mahonesa, S. A.	100/101
Obl. Eléctrica Mahonesa, S. A. al 6 % libre impuestos.	100/101
Ac. Banco de Menorca.	5
» Banco de Ferrerías.	10
» Crédito Mercantil Menorca.	50
» Sociedad General de Alumbrado	5
Obl. Sociedad General de Alumbrado 6 %	100/101

BANCO DE MENORCA

Descontamos los cupones vencimiento 1.º Julio de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable 4 y 5 por 100.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea comedido.

Todos los oradores, y entre las ovaciones clamorosas de la multitud, combatieron las Cortes.

El señor Labrada hizo el resumen de los discursos y combatió con frase enérgica la persecución de la Iglesia, el laicismo en las escuelas y el Estatuto de Cataluña.

El discurso del señor Labrada fué ovacionado delirantemente.

Un lunch a don Alejandro Lerroux. Manifestaciones del jefe radical

Nos dicen de Zaragoza que esta mañana se ha ofrecido un lunch al señor Lerroux como Presidente de la Asociación de la Prensa. El agasajo le fué ofrecido por la Asociación de la Prensa de Zaragoza.

Después en el Casino Mercantil se celebró el banquete que las fuerzas productoras ofrecieron al señor Lerroux.

Acompañaban a Lerroux en la presidencia los representantes de los organismos productores y los diputados radicales.

Ofreció el agasajo el Presidente de la Asociación de Labradores.

Habló el Presidente de la Cámara de Comercio, quien se refirió al abandono en que el Gobierno tiene a la región aragonesa, donde están por resolver los principales problemas.

Lerroux pronunció un discurso en el trascurso del cual y recogiendo las aspiraciones aragonesas, dijo que está dispuesto a mediar entre la clase obrera y la productora.

Cuando gobierne, dijo el señor Lerroux, la Mancomunidad del Ebro volverá a ser lo que era.

Se refirió también a la Academia General Militar y manifestó que la volverá a traer a Zaragoza y que ella será dirigida por el mismo general que la dirigió durante el anterior régimen.

Excitó a la armonía entre el capital y el trabajo.

El discurso de Lerroux fué ovacionado.

Comentarios al discurso

Ha sido comentadísimo el discurso del señor Lerroux en Zaragoza. En los centros políticos madrileños se hacían multitud de comentarios en derredor de las manifestaciones que en su peroración hizo el jefe radical.

Se hacía observar el contraste entre el violento discurso contra el Estatuto pronunciado por el diputado señor Marraco y la moderación de lenguaje que en este mismo problema usó Lerroux.

El raid de Rein Loring

Comunican de Aparri (Filipinas) que el aviador espa-

ñol don Fernando Rein Loring que emprendió el vuelo Madrid-Manila ha aterrizado en dicha ciudad procedente de Hong Kong.

El vuelo a Manila lo emprendió el señor Rein Loring hace unos dos meses, saliendo del aeródromo de Getafe.

El aviador español ha sido recibidísimo.

Se pide la dimisión de un diputado

Se ha reunido el Ayuntamiento de Astudillo (Palencia) para juzgar la conducta del diputado señor Peñalba relacionada con la enmienda presentada al artículo 2.º del Estatuto de Cataluña.

La Corporación acordó pedir a Peñalba la renuncia del acta de diputado por hallarse divorciado con la opinión y en contraposición con el sentir de sus electores.

Todos los sectores condenan la actitud del diputado señor Peñalba.

Más heridos en los sucesos de Villa de Don Fadrique

Nos dicen de Toledo que han sido trasladados a aquella población otros cuatro heridos en los sucesos de Villa de Don Fadrique.

Los heridos se llaman Siméon Zaballos, gravísimo, Mónico García y Domingo Novillos, graves, Victoriana Díaz, pronóstico menos grave.

Nuevamente salió de Toledo para Villa de Don Fadrique la ambulancia sanitaria para traer nuevos heridos.

El gobernador de Toledo ha manifestado que la suspensión del alcalde de Villacañas no ha sido motivada por las sospechas de sus relaciones con los revoltosos, sino por negligencia e imprevisión en el cumplimiento de su deber.

Interpretaciones erróneas

Se ha dado una nota del Ministerio de Agricultura manifestando que algunos periódicos al recoger las palabras del ministro señor Domingo, han dado interpretación errónea a las mismas.

Advierte la nota que la voz del Gobierno la lleva su jefe salvo en las delegaciones acordadas.

El Consejo de ministros

La reunión del Gobierno en Consejo que debe celebrarse mañana, martes, en vez de tener lugar por la mañana se efectuará por la noche a las diez y media.

Un periodista detenido

El Jefe Superior de Policía nos ha manifestado que el domingo llegó a Madrid el periodista catalán Soler Arija que fué detenido por suponerse complicado en un atentado contra Azaña.

Después de prestar extensa declaración, quedó incomunicado.

Transcurridas las 72 horas que marca la ley, el juez decretará la libertad o procesamiento del detenido.

Parece que el detenido ha negado que facilitara el automóvil por no poseerlo, ni que hiciera disparos contra los centinelas de Atarazanas.

El periodista detenido perteneció, según el Jefe de Policía, al Sindicato Libre.

Nueva emisión de billetes

El Banco de España pondrá en circulación una nueva emisión de billetes que llevan la efigie de Velázquez.

La cuestión de los automóviles

La comisión encargada de estudiar la cuestión de los automóviles dados de baja de contribución por no poder pagar los impuestos, parece que ha recogido datos que arrojan una disminución de tráfico considerable.

Se prepara una asamblea de propietarios de autos que se convocará por telégrafo.

Huelga de camareros

Zaragoza.—Por haber sido despedidos dos camareros por solidaridad con éstos se han declarado en huelga los compañeros de oficio.

Dinero para obras del puerto

Cádiz.—El alcalde ha manifestado que espera que el ministro de Obras don Indalecio Prieto enviará pronto fondos para reanudar los trabajos en las obras del puerto.

Noticias de Barcelona

Barcelona.—El domingo en San Baudilio de Llobregat (San Boy), se rindió un homenaje al Presidente de la Generalidad con motivo del descubrimiento de una lápida en la plaza de la Constitución.

Barcelona.—El alcalde señor Aguadé recibió a varias personas que visitan la ciudad y fueron a cumplimentarlo.

—Ayer en el Palacio de Justicia se reunieron los médicos

forenses acordando pedir aumento de sueldo.

—Ha sido denunciado el semanario «El Soviet» por injurias a las autoridades.

—Por la Policía han sido recogidas unas hojas subversivas.

DEL EXTRANJERO

Recibimiento entusiasta a Von Papen

Berlín.—Han regresado de Laussanna el Canciller Von Papen y los delegados alemanes.

Von Papen y sus acompañantes fueron objeto de un entusiasta recibimiento.

Madrid 12 a las 4.

El «Blas de Lezo» choca con un bajo.

El buque se hunde. La tripulación está salvada.

Al ser remolcado el «Blas de Lezo», acaba de hundirse

Noticias urgentes de Vigo nos dicen que a las 3'10 de la tarde salió el crucero «Blas de Lezo» con el resto de la escuadra y con dirección a El Ferrol.

A poco de salir el «Blas de Lezo», chocó a consecuencia del viento contra un bajo, averiándose gravemente.

Inmediatamente acudió un remolcador para trasladarlo al puerto, pero antes de llegar al puerto el buque se hundió, salvándose toda la tripulación.

El arrecife contra el que chocó el «Blas de Lezo», se llama «El Centello» y está frente al cabo Finisterre.

Al quedar el buque embarrancado acudió el remolcador «Argos» que consiguió ponerlo a flote llevándolo hacia la playa con el propósito de vararlo en la arena.

Rompiéronse las amarras, hundiéndose el «Blas de Le-

JABÓN NEVA CHAMPÚ

PARA LAVAR EL CABELLO

La mayor maravilla de la química por sus sorprendentes efectos y resultados

Limpia y desgrasa el cabello a la perfección, dejándolo brillante y fino como la seda.

De uso imprescindible cuando hay que teñir el cabello.

Muy apropiado para el afeitado.

El jabón NEVA deja el pelo de la barba tan suave, que no se estropean las navajas y hojas de afeitar.

Véndese en cajitas al precio de 0'75 ptas. en la Librería de Manuel Sintés Rotger, P. Pablo Iglesias 17, Mahón

Alcaldía de Alayor

Formados los Padrones de los vecinos y demás personas obligadas a contribuir en este término municipal durante el corriente ejercicio de 1932, por los Impuestos, Arbitrios y Derechos establecidos sobre Carruajes, Caballerías, Bicycletas, Perros y Puestos particulares de venta de carnes, estarán de manifiesto al público en la Secretaría de este Ayuntamiento, por término de quince días, a contar de la inserción de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, advirtiéndose que transcurrido que sea dicho plazo, no será admitida ninguna.

Alayor 4 Julio 1932.—El Alcalde, Juan Piris.

ASPIRACIONES

Semanario de las Derechas

DIRECTORA: DOÑA CARMEN FERNÁNDEZ DE LARA.

Véndese en la Librería de Manuel Sintés Rotger, Plaza de Pablo Iglesias número 17, Mahón.

MILITARES

Servicio de la Plaza para el día 12 de Julio de 1932

Parada: Regimiento de Infantería número 39.

Jefe de día: Comandante de Infantería don Antonio Sintés Palliser.

Imaginería: Comandante de Artillería don Julio Ruiz.

Hospital y Provisiones: 1.º Capitán de Infantería.

Vigilancia: 15.º Oficial de Infantería.

El Comandante Jefe de Estado Mayor, Jacinto Dolz del Castellar.—Rubricado.—V.º B.º—El General Comandante Militar, BALMES.—Rubricado.

544 LA ESCLAVITUD DEL AMOR

—¿Reconocen ustedes que éstas son la letra y firma del duque?

—Sí—respondió Leoncio—. No puede negarse.

—¿Se convencen de que aquí se expresa clara y terminantemente la voluntad del difunto, según la cual toda la fortuna debe pasar a manos de su hija?

—En efecto...

—Ya ven, pues, que la herencia de su primo está en mis manos y que puedo darla a quien mejor me plazca o a quien más me convenga. Si presento este testamento, la doy a esa hija natural que en él se reconoce; si lo destruyo, la doy a ustedes. Continuemos ahora planteando nuestro negocio, si a ustedes les parece bien.

Y volvió otra vez a sentarse con la mayor tranquilidad; pero sin sacar ni un momento desde entonces la mano del bolsillo del pantalón, donde había guardado el revólver.

Este fué un detalle que no pasó inadvertido a los dos esposos, y que les convenció más y más de que contra aquel hombre no podían intentar nada.

—Y bien—dijo Leoncio con mayor descaro aún del que había hecho alarde hasta entonces;—siendo cierto lo que afirmaba, ¿qué exige en cambio de lo que nos ofrece? ¿En qué condiciones se presta a ayudarnos a recuperar la herencia de mi primo, haciendo desaparecer ese documento? Porque supongo que su generosidad no llegará al extremo de obrar en todo esto desinteresadamente.

BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO» 541

Comprendiendo, al fin, con quién trataba, dejó a un lado todos sus anteriores fingimientos y se presentó tal cual era, cínico, descarado y nada escrupuloso.

Los dos habíanse arrancado al fin la careta.

Iban de pillo a pillo.

Gertrudis escuchábales con profundo interés, pero sin permitirse tomar una parte directa en la conversación.

—Vamos por partes—dijo Leoncio, con un aplomo que indicaba cuánta era su costumbre de tratar cierta clase de asuntos escabrosos, para los que se necesita mucho descaro—. Usted asegura que el duque testó antes de morir a favor de una hija natural, y que puede usted hacer desaparecer ese testamento, con lo cual la herencia de mi primo vendría a mis manos.

—Eso es—afirmó Ramiro.

—Muy bien. Comprenderá usted que lo primero que yo debo hacer es convencerme de que lo que usted dice es cierto.

—Es muy justo.

—No le ofenda a usted mi desconfianza. Yo le tengo por una persona muy digna en todos conceptos; pero, en cuestión de negocios, todas las precauciones son pocas.

—Está usted en su derecho al querer convencerse de la verdad de lo que digo y su desconfianza no me ofende. Creo, por el contrario, que de la seguridad de que es cierto cuanto afirmo, partirá nuestra inteligencia.

—¿Puede usted demostrarme, pues, que el

TEATRO PRINCIPAL

CINE Y VARIETES

Sábado 16 Julio de 1932.—Noche a las 9 y tres cuartos

Plat. y princ., 3'50; Seg., 2'25; But., 1'05; As., 0'75; E., 0'60

Domingo.—Tres sesiones: 4 tarde, 6'45 tarde y 9'45 noche

4 tarde y 9'45 noche.—P. y princ., 2'50; S., 1'50; B., 0'90; A., 0'65; E., 0'55.

6'45 tarde.—Plat. y princ., 3'50; Seg., 2'25; But., 1'05; As., 0'75; E., 0'60.

Sesión de las 4 tarde: Soldados, 0'40.

Una interesante película «Paramount».

¿.....?

Grandioso debut de la eminente cañonista CONSUELITO HEREDIA. Cantos y jotas. Excelente guitarrista.—Y el gran excéntrico ENRIQUE HEREDIA.

Próxima semana: SORPRENDENTE ESPECTACULO.

SECCION DE ANUNCIOS

EDITORIAL CASTRO, S. A.

Capital social: 3.000.000 de pesetas. Completamente desembolsado
SOCIO DE LA CAMARA DEL LIBRO Y DEL SINDICATO E. L. E.
Calle Agueda Díez, 5. - Carabanchel Bajo. - (Madrid)

LIBRERIA GENERAL

Tenemos las mejores obras de los famosos autores del genero popular, M. Fernandez y Gonzalez, Luis de Val, Ortega y Frias, Antonio Contreras, etc. - En prensa Catálogo General, en el que figuran 256 obras populares, que se pueden adquirir por cuadernos, semanalmente, o completas y encuadernadas. - No concedemos creditos a libreros y corresponsales que no hagan pedidos mensuales, por insignificantes que sean.

Las remesas se hacen dentro de las cuarenta y ocho horas de recibirse el pedido.

Pidanse a librerias Grandes descuentos a corresponsales y libreros. - Pidan catalogo de novelas. Servimos todo cuanto se nos interese
NECESITAMOS CORRESPONSALES EN ESPAÑA Y AMÉRICA

Table with 4 columns: Category (FILOLOGIA, HISTORIA, CIENCIAS EXACTAS, LITERATURA), Title, Author, Price (Ptas.). Includes titles like 'Aritmética general', 'Historia del Monasterio de Yuste', 'Principios y axiomas de Derecho universal', etc.

Compañía Trasatlántica

SERVICIOS DEL MES DE JULIO DE 1932

Linea del Cantabrico a Cuba-Méjico
Linea del Mediterraneo a Puerto Rico, Venezuela y Colombia
El vapor 'Magallanes', saldrá de Barcelona el 25 de Julio, de Valencia el 26, de Málaga el 27 y de Cádiz el 29 para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, Santo Domingo, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Colombia y Cristóbal.

LA HISTORIA DE LA ISLA DE MENORCA
PUBLICADA EN LONDRES EN 1752 Y 1756
INGENIERO AL SERVICIO DE S. M. BRITÁNICA EN MENORCA
Versión española de la segunda edición, que publican DON JUAN J. VIDAL Y MIR, Bibliófilo, y DON SEBASTIÁN SAPIÑA, Profesor de Idiomas.

LA ESCLAVITUD DEL AMOR
testamento de mi primo existe y que usted puede disponer de ese testamento?
-Nada más fácil, puesto que el testamento obra en mi poder. Cómo haya podido llegar a mis manos poco les importa; el caso es que yo lo tengo. Puesto que lo tengo, puedo destruirlo si me place; y queda demostrada una de mis afirmaciones; la otra queda demostrada del mismo modo con que ustedes examinen el documento y se convenzan de que está escrito de puño y letra del señor duque, con lo cual su validez será reconocida. Aquí está el testamento; examínelo ustedes y convénzanse.

BIBLIOTECA DE 'EL BIEN PUBLICO'
Más rápido aún que él, el ex secretario retrocedió, sacando la mano derecha del bolsillo del pantalón, armada con un revólver.
-¡Alto! -exclamó, apuntando a los dos esposos. No den ustedes un paso más. Ya he dicho que no es necesario que toquen este papel; que basta con que lo vean.
Y, echándose a reír, añadió:
-¿Con quién se creían ustedes que estaban tratando? Tengan ustedes la bondad de ponerse al otro lado de la mesa.
Leoncio y Gertrudis obedecieron sin replicar. La presencia de aquel revólver imponía un voluntario respeto.
Comprendieron que trataban con un pilla más redomado que ellos, y cruzaron una nueva mirada de despecho.
Cuando estuvieron al otro lado de la mesa, Ramiro avanzó, puso el testamento, sin soltarlo, de manera que le diese de lleno la luz del quinqué, y, conservando siempre el revólver en la mano derecha, dijo:
-Lean ustedes ahora tan detenidamente como les plazca el testamento de su señor primo.
Leoncio y Gertrudis leyeron ansiosamente el contenido de aquel papel, que representaba para ellos la ruina de su porvenir.
El joven no les perdía de vista, pronto a hacer uso del revólver si advertía en ellos algún movimiento sospechoso.
Cuando lo hubieron leído, guardóse el papel tranquilamente, y preguntó: